



**EHB**

EIDGENÖSSISCHE  
HOCHSCHULE FÜR  
BERUFSBILDUNG

*Schweizer Exzellenz in Berufsbildung*



Kompetenz in  
Fremdsprachen  
fördern

**CAS BILINGUAL UNTERRICHTEN**

[www.ehb.swiss/casbili](http://www.ehb.swiss/casbili)

Bilingualer Unterricht steigert die Internationalität und Attraktivität der Berufsbildung sowie die Arbeitsmarktfähigkeit der Absolventinnen und Absolventen. In der Weiterbildung CAS Bilingual unterrichten lernen Lehrpersonen und Entscheidungsträger:innen der Berufsbildung, bilingualen Unterricht zu planen, durchzuführen und zu evaluieren sowie an der Umsetzung von bilingualen Unterrichts- und Schulentwicklungsprojekten mitzuwirken.

«Horizont erweitern dank Mehrsprachigkeit» – Perspectives élargies  
avec Bili.»

**Andreas Briker**

Dozent CAS Bili

## CAS Bilingual unterrichten im Überblick

### Ausbildungsnutzen

Die Teilnehmenden werden mit den Hauptaspekten des bilingualen Unterrichts vertraut und lernen, diese effizient in den Unterricht einzubauen.

### Aufbau des Weiterbildungslehrgangs

Der CAS Bilingual unterrichten besteht aus **zwei Modulen** und umfasst **10 ECTS-Kreditpunkte**.

Der Lehrgang wird als **nationaler CAS in Kooperation aller drei Standorte der EHB (Zollikofen, Lausanne und Lugano)** durchgeführt. Teilnehmende der Sprachregionen mit ihren Bili-Sprachen Deutsch, Englisch, Französisch oder Italienisch kommen so in einem Lehrgang zusammen und können von dem multilingualen und multikulturellen Austausch profitieren. Der Lehrgang findet an **verschiedenen Kursorten der Schweiz** statt und wird durch **gemeinsame kulturelle Anlässe und Aktivitäten** (Besichtigungen, Gastronomie) ergänzt.

### Module und Lernstunden

#### Module

Die **Module können einzeln absolviert werden**. Für jedes besuchte und bestandene Modul wird eine Modulbescheinigung ausgestellt.

#### **BILI-1: Bilinguale Unterrichtsgestaltung (ehem. Modul A)**

Einführung in die **Didaktik und Unterrichtsvorbereitung**:

- Didaktik des bilingualen Unterrichts: Bereiche und Schwerpunkte
- Didaktik des bilingualen Unterrichts an der Berufsschule: praktische Erfahrungen, methodische Zugänge, Unterrichtsmaterialien
- Besprechungen von Unterrichtsprojekten der Teilnehmenden

## BILI-2: Bilinguale Unterrichtsprojekte und Unterrichtsevaluation (*ehem. Modul B*)

Ihr **Unterricht im Fokus:**

- Planung einer längeren Unterrichtssequenz
- Leistung und Bewertung im bilingualen Unterricht
- Analyse der Hospitationen und der Unterrichtssequenzen

### Lernstunden

Modul	Kurstunden	Selbststudium	Modulprüfung	Total
BILI-1	46.5 h (7,5 Kurstage, davon 2 individuelle Projektstage)	73.5 h	30 h	150 h (5 ECTS)
BILI-2	46.5 h (7,5 Kurstage, davon 2 individuelle Projektstage)	73.5 h	30 h	150 h (5 ECTS)

### Zielgruppe

Der Weiterbildungslehrgang richtet sich an **Berufsbildungsverantwortliche, Lehrpersonen der beruflichen Grundbildung oder der Höheren Berufsbildung**, die **vollständig oder teilweise in Französisch, Italienisch oder Englisch unterrichten** möchten.

### Zulassungsbedingungen

Die Zulassung zum Weiterbildungslehrgang mit Zertifikat CAS Bilingual unterrichten setzt kumulativ voraus:

- ein Diplom bzw. Zertifikat eines vom SBFJ anerkannten Bildungsgangs für Berufsbildungsverantwortliche gemäss Artikel 45, 46 und 47 des Bundesgesetzes vom 13. Dezember 2002 über die Berufsbildung (BBG; SR 412.10);
- eine zweijährige Arbeitswelterfahrung

oder Zulassung sur dossier, wenn ein vergleichbarer bzw. gleichwertiger Abschluss (zusätzlich zur zweijährigen Arbeitswelterfahrung) vorgewiesen werden kann.

### Unterrichts- und Prüfungssprache

Kurs- und Arbeitssprachen sind neben **Englisch als gemeinsamer Arbeitssprache** auch **Französisch, Deutsch und Italienisch**. In den Übungs- und Umsetzungssequenzen sowie für die Modulprüfungen arbeiten wir mit den eigenen bili-Sprachen (Deutsch, Französisch, Italienisch, Englisch).

Von den Teilnehmenden wird erwartet, dass sie **Englisch auf Niveau B1+, B2** beherrschen. Weitere (passive) Sprachkenntnisse in den Landessprachen sind erwünscht.

### Kursdaten und -orte Durchführung

Die nächste **Durchführung der Module ist für 2025** geplant.

Möchten Sie informiert werden, sobald genauere Informationen verfügbar sind? Melden Sie sich über das [online Formular für Interessent:innen](#) an.

## ☒ Abschluss und Qualifikation

Für jedes bestandene Modul wird eine **Modulbescheinigung** ausgestellt.

Nach einem erfolgreichen Abschluss stellt die Eidgenössische Hochschule für Berufsbildung EHB den Teilnehmenden ein **Zertifikat** aus, das den Anforderungen eines **Certificate of Advanced Studies (CAS) Bilingual unterrichten** im Umfang von **10 ECTS-Kreditpunkten** entspricht.

## Kosten

### Gesamter Weiterbildungslehrgang

**CHF 4'700.00, inkl. Einschreibe- und Prüfungsgebühren**

Reise-, Verpflegungs- und Übernachtungsspesen für die zwei Kursblöcke in Lugano und Biel/Bienne gehen zulasten der Teilnehmenden.

### Einzelmodul

**CHF 2'350.00, inkl. Einschreibe- und Prüfungsgebühren**

Reise-, Verpflegungs- und Übernachtungsspesen für die zwei Kursblöcke in Luzern und Freiburg/Fribourg gehen zulasten der Teilnehmenden.

## Anmeldung

Die nächste **Durchführung der Module ist für 2025** geplant.

Möchten Sie informiert werden, sobald genauere Informationen verfügbar sind? Melden Sie sich über das [online Formular für Interessent:innen](#) an.

## Schulinterne Weiterbildung

Auf Anfrage führen wir den CAS Bilingual unterrichten oder auch einzelne Module daraus an Ihrer Schule als massgeschneiderte, schulinterne Weiterbildung durch.

Die Inhalte der Weiterbildung entsprechen der Modulbeschreibungen, werden aber individuell an die Bedürfnisse der Schulen angepasst. Wie das aussehen kann und was die Schule von einer bili-Weiterbildung erwarten kann, wird

in einer vorausgehenden Schulberatung gemeinsam diskutiert.



**Suzanne Schilling**

Nationale Co-Spartenleitung

Lehre a.i.

+41 58 458 27 42, E-Mail



**Iris Nuskern**

Sachbearbeiterin

+41 58 458 28 58, E-Mail

## Dokumente

[Studienplan CAS Bilingual unterrichten \(PDF, 405.66 KB\)](#)

[Modulbeschreibung CAS Bilingual unterrichten \(PDF, 1.03 MB\)](#)

[Exemple d'unité d'enseignement CAS BILI module 1 \(PDF, 1.03 MB\)](#)

## Job Shadowing Programm: einzigartige Gelegenheit für Teilnehmende des CAS BILI



### Internationales Job Shadowing

Das Job Shadowing-Programm ermöglicht angehenden Berufsschullehrkräften, welche in Ausbildung an der EHB sind, Unterrichtsmethoden in Situationen im Ausland zu erproben.

Ich bin interessiert

Eidgenössische Hochschule für Berufsbildung EHB  
Kirchlindachstrasse 79  
CH-3052 Zollikofen  
Telefon +41 58 458 27 00  
[info@ehb.swiss](mailto:info@ehb.swiss)  
[www.ehb.swiss](http://www.ehb.swiss)